

Мониторинг нарушений свободы слова в Таджикистане в сентябре 2008 года

В сентябре 2008 года мониторинг нарушений прав журналистов и СМИ Таджикистана зафиксировал 19 - сообщений. Из них 8 - определяют фактическое положение СМИ в свете социально-правовой и политической атмосферы месяца, 7 - информируют о прямых нарушениях прав журналистов и СМИ, 4 - о конфликтах и обвинениях, выдвинутых против СМИ и журналистов.

I. ОСОБЕННОСТИ ПОЛИТИЧЕСКОГО, СОЦИАЛЬНОГО, АДМИНИСТРАТИВНОГО И ПРАВОВОГО КЛИМАТА В СТРАНЕ, ОПРЕДЕЛЯЮЩИЕ ФАКТИЧЕСКОЕ ПОЛОЖЕНИЕ СМИ

1. Оценки фактического положения СМИ и свободы слова

Сентябрь, 09

Радио «Азия плюс», (г. Душанбе)

9 сентября первой независимой радиостанции Душанбе «Азии-Плюс» исполнилось шесть лет,- сообщает «Вечерний Душанбе» (№37 от 11.09.09). Именно в этот день 2002 года состоялся первый эфир радиостанции. Радио «Азия-Плюс» - информационно-музыкальный канал, вещающий на таджикском и русском языках. Основой музыкального наполнения эфира радио являются самые современные и популярные хиты отечественной и зарубежной музыки. Направленность станции: развлекательные и познавательные программы, интерактивные игры, шоу с интересными и популярными людьми.

Сентябрь, 10

Сайефи Мизроб учредитель газеты «СССР» (г. Душанбе)

Вышла в свет газета под названием «СССР». Учредителем и главным редактором нового еженедельника является Сайёф Мизроб, известный таджикский журналист, который два месяца назад со скандалом покинул радио «Свобода».

По словам Сайефа Мизроба, в новой газете собрались известные журналисты республики - Раджаб Мирзо, Сухробшо Фаррухшо, Ахмад Ибрагим, Аслиддин Достиев, Сафват Бурхон. Кроме того, в ней будут регулярно публиковаться увлекательные материалы Нурали Давлата, Хуршеди Атовулло, Зафара Мирзоена и других.

Главная цель «СССР» - по-новому взглянуть на более чем 80-летнюю историю таджиков, обсуждение ключевых и «скандальных» тем 20 века, особенно роль басмачей и «советских героев», мониторинг народных движений и течений в 20 веке, раскрытие нового содержания прошлого и будущего нации.

2. Действия журналистов по защите своих гражданских и профессиональных прав

Сентябрь, 04

Холики Сангин, независимый журналист (г. Душанбе)

Бывший сотрудник радио «Свобода» Холики Сангин восстановлен на прежнее место работы решением столичного суда района Исмоили Сомони от 28 августа 2008 года. Также согласно решению суда, таджикская служба радио «Свобода» должно выплатить журналисту зарплату за период вынужденного прогула.

По словам Холики Сангина на основании представленных им фактов, суд признал незаконным решение руководства таджикской службы радио «Свобода» о расторжении с ним трудового договора. Решение пока не вступило в законную силу, и в случае несогласия, стороны могут подать кассационные жалобы.

Следует отметить, что судебный процесс начался еще с ноября 2007 года. В исковом заявлении Холики Сангина было отмечено, что на радио «Свобода» незаконно расторгнул с ним трудовой договор. В своем исковом заявлении журналист также потребовал с радио «Свобода» возмещение морального ущерба в размере 50 тысяч долларов.

Сентябрь, 08

Все СМИ

8 сентября во всем мире отметили Международный день солидарности журналистов. По этому случаю Союз журналистов Таджикистана (СЖТ) провел круглый стол с участием главных редакторов и ведущих журналистов Таджикистана. На встрече были обсуждены вопросы сплоченности журналистских рядов, особенно в деле защиты прав журналистов, а также Кодекс журналистской этики.

Сентябрь, 10

Зафар Абдуллаев, Генеральный секретарь Медиа Альянс Таджикистана (г. Душанбе)

Зафар Абдуллаев, Генеральный секретарь Медиа Альянс Таджикистана (МАТ) призвал руководителей журналистских союзов и ассоциаций страны объединиться для создания реального механизма защиты прав журналистов. «Практика показывает, что корпоративная солидарность сотрудников прокуратуры и иных органов власти в разы больше, чем у журналистов, что обусловлено механизмом взаимоотношений», - пишет он на страницах газеты «Факты и Комментарии» (№37 от 10.09.09).

В частности, он отметил, что существующие проблемы журналистов, связанные с их судебным преследованием, фактами нападения на них и т.п. во многом обусловлены их разрозненностью и отсутствием четкого механизма оказания корпоративной поддержки в такой момент.

Сентябрь, 11

Все СМИ

Еженедельник «Вечерний Душанбе» (№37 от 11.09.09). пишет о том, что группа журналистов из Душанбе и Хорога прошла пятидневные курсы в рамках программы «СМИ в борьбе против стигмы и дискриминации людей, живущих с ВИЧ(ЛЖВ)». Целью данного проекта является обучение 28 журналистов из г. Душанбе, Хатлонской и Согдийской областей, а также ГБАО объективному и позитивному подходу в освещении тем, ВИЧ/СПИД в СМИ. В силу того, что СМИ являются главным звеном формирования общественного мнения, специалисты считают, что необходимо вовлекать представителей СМИ программы снижения стигмы и дискриминации по отношению ЛЖВ.

Сентябрь, 18

Газета «Вечерний Душанбе»

Постановлением председателя города Душанбе Махмадсаида Убайдуллоева с целью проведения юбилейных мероприятий, посвященных 40-летию со дня основания газеты «Вечерний Душанбе» на высоком организационном уровне, в первой декаде октября 2008 года в зале Дворца «Пойтахт» пройдет торжественная встреча, посвященная этой дате, - сообщает «Вечерний Душанбе» (№38 от 18.09.08г). Также поддерживая предложение творческого коллектива о проведении конкурса «Мой город - моя газета» данным постановлением учреждены три приза Хукумата города Душанбе:

- а) за самый лучший рассказ о столице - 1500 сомони (440 долларов США);
- б) за лучший снимок столицы - 1500 сомони (440 долларов США);
- в) за лучшее предложение об улучшении социальной жизни столицы - 2000 сомони (580 долларов США).

Сентябрь, 25

Все СМИ (г.Худжанд, Согдийская обл.)

Вчера 25 сентября в городе Худжанде были подведены итоги конкурса для СМИ, организатором, которого являлось ОО «Гендер и развитие».

На данном конкурсе журналисты должны были представить материалы об участие женщин в процессе демократизации общества. Средствами массовой информации Согдийской области было предоставлено 13 работ, но призеров на первое место не оказалось.

Второе место, в номинации телерадиопередач, досталось телевидению и радио «Чахоноро» города Чкаловска. Призерами второго места, за лучший материал радио-эфира, стали радио «Тироз» и радио «Сугд». Среди печатных СМИ второе место получила еженедельная газета «Сугд» и третье место досталось газете «Вароруд».

II. НАРУШЕНИЯ ПРАВ ЖУРНАЛИСТОВ И СМИ

1. Избиение журналиста

Сентябрь, 04

Джурахон Кабиров, штатный корреспондент газеты «Миллат» (г. Куляб, Хатлонская обл.)

Председатель джамоата «Кулоб» города Куляб Зайниддин Олимов избил журналиста газеты «Миллат» за критическую статью, которую он опубликовал в его адрес на страницах данной газеты. После публикации статьи «Не наводите тень на плетень» («Талоши офтобро бо доман пушидан накунед», «Миллат» №32 от 07.08.08г) Зайниддин Олимов начал преследовать автора статьи Джурахона Кабирова и даже гнался за ним по улице города на своей легковой автомашине. Однако, когда тот попытался скрыться, З.Олимов догнал его и начал избивать.

О данном инциденте Джурахон Кабиров сообщает в письме, направленном в адрес газеты «Миллат». В нем, в частности, подчеркивается, что это уже не первый случай избиения автора со стороны председателя джамоата. Так, после публикации в этой же газете статьи «Куда ведет нас председатель?» («Худсарихои раис моро ба кучо мебаранд?»), где в критической форме говорилось о фактах незаконного распределения земельных участков со стороны Зайниддина Олимова, председатель джамоата схватил его и грозил расправиться с ним.

КОММЕНТАРИЙ

В соответствии со ст. 36 Закона РТ «О печати и других СМИ, принуждение журналиста к распространению или отказу от распространения информации с применением насилия, уничтожения или порчей имущества, а также нарушение прав журналиста путем угрозы, влечет за собой ответственность, предусмотренную законодательством.

Побои, умышленное причинение вреда здоровью являются уголовно наказуемым деянием (статьи 110-116 УК РТ). Угроза убийством или причинением тяжкого вреда здоровью, если имелись основания опасаться осуществления этой угрозы, образуют состав преступления, предусмотренного ст.120 УК РТ.

В целях профилактики и предотвращения подобных случаев, журналистам настоятельно рекомендуем по каждому факту угроз в их адрес или их близких родственников обращаться в органы внутренних дел и прокуратуры с тем, чтобы по таким фактам велись соответствующие проверки, а в случае их обоснованности возбуждались уголовные дела.

2. Необоснованный отказ в предоставлении общественно значимой информации

Сентябрь, 19

Абдулмумин Шерхонов, главный редактор газеты «Пажвок» (г.Куляб)

19 сентября 2008 года главный редактор газеты «Пажвок» («Эхо»), выходящей в городе Куляб, Абдулмумин Шерхонов столкнулся с немотивированным отказом в информации со стороны работников прокуратуры Восейского района Хатлонской области.

Как сообщил мониторинговой службе НАНСМИТ журналист, он хотел узнать подробности о гибели 18 сентября 2008 года двух мальчиков 8 и 11 лет. Мальчики скончались от подрыва ручной боевой гранаты, найденной ими на окраине населенного пункта Саричашма джамоата (община) Пахтакор Восейского района.

По словам журналиста, в отсутствие самого прокурора района, он попытался обратиться с вопросом к другим сотрудникам. «Лучше бы я этого не делал, - говорит А. Шерхонов. - Мне не только не дали информацию, но буквально прогнали, обещав «закрыть», если еще минуту буду надоедать вопросами, а напоследок заявили: публикуй наш отказ, где хочешь!».

Сентябрь, 20

Абдулмумин Шерхонов, главный редактор газеты «Пажвок» (г.Куляб, Хатлонская область)

Как сообщалось в мониторинговой службе НАНСМИТ, 19 сентября 2008 года главный редактор газеты «Пажвок» («Эхо»), выходящей в городе Куляб, Абдулмумин Шерхонов столкнулся с немотивированным отказом в информации со стороны работников прокуратуры Восейского района Хатлонской области. Напомним, что сотрудники прокуратуры, не представившись, буквально вынудили уйти журналиста, пригрозив «закрыть».

Как сообщил мониторинговой службе НАНСМИТ сам А. Шерхонов, на записи гневной отповеди сотрудников прокуратуры на диктофон, он не ограничился, дал интервью об ограничении доступа к информации в районной прокуратуре независимой студии ТВ «Мавджи озод» («Свободная волна») Восейского района.

Мониторинговой службе НАНСМИТ стали известны и фамилии сотрудников Восейской районной прокуратуры, отказавших журналисту в информации. Это - помощник прокурора района Голибшо Назаров и сотрудник прокуратуры Расул Рустамов.

КОММЕНТАРИЙ

Свобода слова, печати и прав пользования средствами информации гарантируются и защищаются статьей 30 Конституции Республики Таджикистан. Исключением являются сведения, составляющие государственную и иную охраняемую законом тайну. В рассматриваемых случаях журналистов интересовали вопросы, не относящиеся к государственной и другой охраняемой законом тайне. Статистические данные о количестве лиц, приговоренных к пожизненному заключению, не являются государственной тайной, тем более информации о безалаберности ответственных лиц в сфере сельского хозяйства.

Статья 31 Закона Республики Таджикистан «О печати и других СМИ» дает журналисту право искать, получать и распространять информацию любым законным способом. В свою очередь, статья 5 названного закона обязывает государственные, политические и общественные организации, объединения и их должностных лиц предоставлять необходимые средства массовой информации сведения. Отказ в предоставлении запрашиваемых сведений, согласно статье 27 вышеназванного закона, может быть обжалован представителем СМИ вышестоящему органу или должностному лицу, а затем в суд.

3. Необоснованные ограничения в предоставлении общественно значимой информации

Сентябрь, 04

Мубориз Тоштемуров, корреспондент газеты «Сугд» (г.Худжанд, Согдийская об.)

Корреспондент газеты «Сугд» Мубориз Тоштемуров намеревался подготовить материал о подготовке служб по электроснабжению и газоснабжению Согдийской области к предстоящему зимнему периоду. С этой целью 26 августа журналист с письмом обратился в упомянутые службы.

Согласно законодательству на подобные письма государственные органы Таджикистана должны ответить в течение 3 рабочих дней, т.е М. Тоштемуров уже 2 сентября должен был получить ответы на свои вопросы. Ровно в срок на письмо журналиста ответили все областные службы, кроме АООТ «СомонСугдгаз».

Как сказал в беседе с корреспондентом мониторинговой службы сам Тоштемуров, газовики Согдийской области уже не в первый раз ему не отвечают на вопросы. «Прежде тоже я к ним обращался письменно, и неоднократно по телефону, но газовики не желают говорить с журналистами», - сказал Мубориз Тоштемуров.

Сентябрь, 18

Еженедельная газета «Миллат» (г.Душанбе)

Руководство и администрация района Рудаки в течение двух месяцев проигнорировали запрос газеты «Миллат» отправленное на имя председателя района Рудаки Мансура Кодирова, а также телефонные звонки журналистов. По словам заместителя главного редактора газеты «Миллат» Толибшо Саидзода, накануне празднования дня независимости и 1150-летия Рудаки издание планировала выпустить материал о деятельности одного из самых крупных районов страны носящего имя великого поэта и с этой целью направили на имя председателя Мансура Кодирова официальное письмо. Письмо было зарегистрировано в общем отделе администрации района, где журналисту обещали сразу же сообщить ответ, как только оно будет готово. Однако, по происшествии 15 дней не дождавшись ответа, журналист сам отправился в администрацию района, но к сожалению не смог застать председателя, так как он по словам секретаря находился в это время в аппарате президента. После этого журналист попытался еще несколько раз дозвониться до председателя района, но каждый раз слышал один и тот же ответ- «председатель в аппарате президента». По истечению еще 10 дней все попытки найти председателя или же его заместителя оказались тщетными.

Сентябрь, 23

Рустам Сафаров, корреспондент Хатлонского областного радио (г. Курган-тюбе Хатлонская обл.)

Постановлением Председателя Хатлонской области Г.Авзалова студенты высших учебных заведений Хатлонской области будут привлечены на сбор хлопчатника в хлопкосеющих районах, где отмечается нехватка рабочей силы. По словам председателя области,

такое решение принято с согласия президента страны Эмомали Рахмона.

Журналист Хатлонского областного радио Рустам Сафаров с намерением уточнить, сколько студентов и из каких курсов Курган-тюбинского Государственного университета будут привлекаться в этом году на сбор хлопчатника обратился к проректору по учебной части Госуниверситета, Хасану Гулову. Тот не пожелав ответить на вопрос журналиста, указал на проректора по воспитательной части Давлатби Муминовой. Д.Муминова в свою очередь ответила, что привлечение студентов в сбор хлопчатника не входит в ее компетенции.

Таким образом, не получив вразумительного ответа на свой вопрос, журналист взял интервью только у студентов, собравшиеся на выезд в хлопковые поля а в это время все ответственные лица университета не пожелали говорить с журналистом.

КОММЕНТАРИЙ

Свобода слова, печати и право пользования средствами информации гарантируются и защищаются ст. 30 Конституции Республики Таджикистан. Исключение составляют лишь сведения, составляющие государственную и иную охраняемую законом тайну. В соответствии со ст. 25 Закона Республики Таджикистан «Об информации» ограничение права на получение открытой информации запрещается.

В соответствии со ст. 27 Закона РТ «О печати и других СМИ» граждане имеют право на оперативное получение через СМИ достоверных сведений о деятельности государственных органов, общественных объединений, должностных лиц. Эта норма закона прямо обязывает государственные органы и должностных лиц не допускать волокиты при обращении журналистов за информацией об их деятельности. Тем самым такие искусственные ограничения в получении информации являются незаконными.

4. Возбуждение уголовное дело по ст.137 (Публичное оскорбление президента Республики Таджикистан и клевета в его адрес) и ст. 307 (Публичные призывы к насильственному изменению конституционного строя Республики Таджикистан)

Сентябрь, 23

Дододжон Атовуллоев, учредитель газеты «Чароги руз» (г. Душанбе)

Генеральная прокуратура Таджикистана по представлению МВД страны накануне возбудила уголовное дело в отношении учредителя газеты «Чароги руз», лидера движения «Ватандор» Дододжона Атовуллоева, сообщили «АП» в МВД республики.

«Уголовное дело возбуждено по нескольким статьям УК РТ, среди которых ст. 307 (Публичные призывы к насильственному изменению конституционного строя Республики Таджикистан) и 137 (Публичное оскорбление президента Республики Таджикистан и клевета в его адрес)», - отметили в министерстве.

По словам источника, Д. Атовуллоев объявлен в розыск. В настоящее время принимаются меры по его задержанию. По неофициальным данным, Д. Атовуллоев - учредитель и издатель газеты «Чароги руз», которая издается за пределами республики - живет и работает на территории Германии.

Напомним, на июльской пресс-конференции Генеральный прокурор Таджикистана Бободжон Бобохонов назвал Дододжона Атовуллоева «информационным террористом». В частности, он заявил тогда, что этот человек, проживая за рубежом, далеко от родины, в своих статьях и выступлениях унижает честь и достоинство таджикской нации и очерняет имидж таджикского государства.

В конце июня этого года в Москве в информационном агентстве «Росбалт» состоялась пресс-конференция российских журналистов с Д. Атовуллоевым. По сообщению российских СМИ, лидер «Ватандор» открыто заявил, что «его родное государство стоит на грани гражданской войны». Д. Атовуллоев сказал журналистам, что возглавляет оппозицию в изгнании и не имеет возможности посетить Таджикистан с 2004 года, а также озвучил собственный прогноз: «осенью-зимой 2008 года по всему Таджикистану пройдут массовые митинги и акции гражданского неповиновения».

КОММЕНТАРИЙ

Публичное оскорбление президента Республики Таджикистан и клевета в его адрес, совершенные с использованием печати, других средств массовой информации или сети Интернет наказываются исправительными работами на срок до двух лет или лишением свободы от двух до пяти лет. А публичные призывы к насильственному изменению конституционного строя Республики Таджикистан (ст.307, п.2 «г» УК РТ) предусматривает лишение свободы сроком от восьми до пятнадцати лет с лишением права занимать определенные должности или заниматься определенной деятельности сроком до пяти лет или без такового. Однако, степень вины обвиняемого лица определяет суд.

III. КОНФЛИКТЫ. НАРУШЕНИЯ, ИНКРИМИНИРУЕМЫЕ СМИ И ЖУРНАЛИСТАМ

1. Требования о защите чести, достоинства и деловой репутации и обвинение в оскорблении (ст.136 УК РТ)

Сентябрь, 05

Еженедельник «Нигох» (г. Душанбе)

Руководство общественно-политической газеты «Нигох» сегодня в зале Союза журналистов Таджикистана провело пресс-конференцию в связи с судебным преследованием еженедельника за последние три месяца.

Учредитель газеты «Нигох» Саймуддин Дустов на пресс конференции отметил, что 5 июня этого года еженедельник опубликовал открытое письмо гражданки столицы Зульфии Алиевой, которая на страницах газеты рассказала о мошенничестве со стороны гражданина Сайфулло Лоикова, который был посредником в незаконной продаже квартиры З. Алиевой.

По словам С. Дустова, уже в понедельник следующей недели в редакцию «Нигох» пришёл человек, представившийся Сайфулло Лоиковым, и опровергнул указанные в газете факты. Его опровержение было опубликовано в следующем номере еженедельника.

«Несмотря на это, С. Лоиков решил обратиться в суд с иском в отношении З. Алиевой и еженедельника «Нигох», - сообщил С. Дустов. - В своем исковом заявлении, поданном в суд столичного района Сино, он требует возместить нанесенный ему моральный ущерб в размере 30 тысяч сомони (около 9 тысяч долларов США)».

Сентябрь, 23

Газета «Сугд» (г.Худжанд, Согдийская обл.)

Руководитель Художественного фонда Согдийской области Рахмат Ботуралиев выражает недовольство тем, что газета «Сугд» опубликовала обращение членов художественного фонда Согдийской области на имя председателя области и прокурора, требуя, от редакции разъяснение.

Следует отметить, что 17 июня 2008 года газета опубликовала обращение членов художественного фонда Согдийской области в адрес председателя области и прокурора в связи с незаконной продажей здания фонда, который является собственностью общественной организации. В своем обращении к председателю и прокурору области художники требуют выяснить, на каком основании руководитель Рахмат Ботуралиев продал здание фонда.

Ботуралиев считает, что обращение было опубликовано без оснований и редакция газеты, сговорившись с художниками, хотят опорочить его честное имя в обществе.

Руководитель художественного фонда успокоился лишь тогда, когда ему было предложено написать ответ на данную публикацию. Он также отметил, что ответ на публикацию обращения художников готовит также прокуратура области.

Сентябрь, 17

Сайфи Мизроб, независимый журналист (г.Душанбе)

Генеральная прокуратура Таджикистана отказала бывшему сотруднику радио «Озоди» (Свобода) Саёфу Мизробу в его иске против радио и не будет по данному факту возбуждать уголовное дело, сообщил «АП» руководитель таджикского бюро «Озоди» Кудратулло Шахиди.

«Решение Генпрокуратуры РТ лишней раз показывает, что в вопросах освящения событий, происходящих в Таджикистане, у нас профессиональный и сбалансированный подход», - отметил он.

Напомним, таджикский журналист Сайёф Мизроб в конце июля этого года подал заявление в Генпрокуратуру страны на таджикскую службу радио «Свобода», где он работал до последнего времени.

С. Мизроб считает отношение радио «Свобода» к Таджикистану предвзятым. В частности, по мнению журналиста, в последние годы радио «Свобода» оценивало все действия правительства РТ «только с критической стороны».

В Генпрокуратуре РТ «АП» подтвердили факт отказа в удовлетворении иска С. Мизроба.

Сентябрь, 18

Еженедельная газета «Фараж» (г.Душанбе)

Гулджохон Сафарова, дочь покойного лидера «Народного фронта Таджикистана» Сангака Сафарова, в ответном письме газете «Фараж» опубликованное в газете «Нигох» (от 18 сентября 2008г.) пишет, что «Ради собственной выгоды нельзя оскорблять память погибших».

Гулджохон Сафарова анализирует цикл статей журналиста С. Халилиён, опубликованные в газете «Фараж». В этих статьях С. Халилиён рассказывает о роли лидеров «Народного фронта Таджикистана», в том числе Сангака Сафарова. По мнению Гулджохон Сафаровой, журналист в своих рассуждениях допускает много неточностей и поэтому пишет необъективно и неправдиво, что не делает чести журналисту. «Был бы сегодня жив отец, о нем ты по другому бы написал», - пишет Гулджохон Сафарова.

КОММЕНТАРИЙ

Согласно статьям 24, 26 Закона РТ «О печати и других средствах массовой информации» лицо, которое считает, что в опубликованном материале СМИ допущены не соответствующие действительности (недостовверные) сведения, вправе требовать публикации ответа и опровержения. В случае отказа, уклонения средства массовой информации от публикации опровержения либо ответа или нарушения установленного срока публикации гражданин или юридическое лицо имеют право обратиться с иском в суд.

При нарушении личных неимущественных прав, таких как честь, достоинство и деловая репутация, гражданско-правовая ответственность, в силу статей 172, 174 ГК РТ, наступает только при наличии одновременно следующих условий:

- если публикация содержит именно сведения, а не мнения, убеждения или оценочные суждения;

- если эти сведения недостоверны, то есть, если они не соответствуют действительности;

- если они порочат честь, достоинство или деловую репутацию истца с точки зрения соблюдения им законов и моральных принципов общества.

Если нет хотя бы одного из этих условий, гражданско-правовая ответственность не наступает. При этом бремя доказывания достоверности опубликованных сведений закон возлагает целиком на распространителя сведений, то есть средство массовой информации. В свою очередь, факт нарушения личных неимущественных прав обязан доказать

истец. При этом истец доказывает только лишь факт нарушения собственных личных неимущественных прав, а не прав народа, нации или сотрудников истца.

Нарушение личных неимущественных прав юридического лица может заключаться только в их умалении или лишении. Эти вполне материальные вещи должны быть доказаны соответствующими документами и/или расчетами.

Мониторинг подготовлен по сообщениям СМИ и корреспондентов сети мониторинга

Координатор мониторинговой службы

Абдуфаттох ВОХИДОВ

Руководитель проекта

Нуриддин КАРШИБОЕВ